

2011 年 6 月

	منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة	联合国 粮食及 农业组织	Food and Agriculture Organization of the United Nations	Organisation des Nations Unies pour l'alimentation et l'agriculture	Представительство Израиля и сельскохозяйственных организаций Объединенных	Organización de las Naciones Unidas para la Agricultura y la Alimentación
---	--	--------------------	---	---	---	--

# 大 会

## 第三十七届会议

2011 年 6 月 25 日—7 月 2 日，罗马

## 决议委员会第一次报告

### 决议委员会第一次报告

1. 决议委员会在 2011 年 6 月 28 日召开的会议上，提名 Mark King 先生（澳大利亚）为委员会主席。
2. 主席对下列所附决议草案进行了介绍：
  - 对《章程》提出的修正（增加理事会席位数量）；
  - 对本组织《总规则》提出的修正（增加理事会席位数量，并分配新增席位）；
  - 玻利维亚提交的“国际藜麦年”；
  - 菲律宾提交的“国际家庭农业年”。
3. 决议委员会注意到上述前两项决议草案由摩洛哥代表本国并代表 77 国集团提交；第三项决议由玻利维亚提交；第四项决议则由菲律宾提交。
4. 决议委员会着手对上述决议草案进行审议，认为有关增加理事会席位数量的前两项决议草案符合“形成决议的制定标准”第(1) a)项规定，“形成决议的制定标准”载于文件 C2011/12 Rev.1；而有关国际藜麦年和国际家庭农业年的决议草案符合该标准第(2) f)和 g)项规定。

为尽量减轻粮农组织工作过程对环境的影响，促进实现对气候变化零影响，  
本文件印数有限。谨请各位代表、观察员携带文件与会，勿再索取副本。  
粮农组织大多数会议文件可从互联网 [www.fao.org](http://www.fao.org) 网站获取。

5. 决议委员会审议了译成粮农组织各种语言的第一次会议报告草案并予以通过。
6. 决议委员会认为第一次会议审议的四项决议草案可以接受，建议送交大会秘书处以采取适当行动。

**第\_\_/2011 号决议**  
**增加理事会席位数量**

**大会，**

**忆及**提议修正粮农组织章程第 V 条第 1 款，从而使本组织理事会由 61 个成员国组成；

**还忆及**总干事根据章程第 XX 条第 4 款就该项拟议修正案向粮农组织成员国发出通知；

**审议了**针对章程第 V 条第 1 款的拟议修正；

**决定**通过对章程第 V 条第 1 款的下列修正：

**“第 V 条**

**本组织理事会**

1. 大会选出由六十一个成员国组成的本组织的理事会。每个理事国只应有一名代表，并只有一票。各理事国可以为其代表指派副代表、准代表和顾问。理事会可以确定副代表、准代表和顾问参加其议事活动的条件，但除由一名副代表、准代表或顾问代表其出席的情况外，任何这种参加者均无权投票。任何代表只能代表一个理事国。理事国的任期和其他任职条件应按大会制订的规则予以规定。”

(2011 年 通过)

**第 \_\_/2011 号决议**  
**增加理事会席位数及分配新增席位**

**大会，**

**忆及**提议修正粮农组织章程第 V 条第 1 款，从而使本组织理事会由 61 个成员国组成；

**还忆及**有必要对总规则第 XXII 条第 1 款进行修订以反映理事会成员数量的增加；

1. **决定**通过对总规则第 XXII 条第 1 款的下列修正：

**“第 XXII 条**

**理事会的选举**

1. (a)除本条第 9 款规定的情况外，理事会选出后的任期应为三年。  
(b) 大会应做出规定，确保在连续两个历年中每年有二十个理事国、在第三个历年中有二十一个理事国任期届满。  
(c) 上述任何一组所有理事国的任期，或者在大会举行例会那年的大会议结束时全部期满，或者在其他年份的六月三十日期满。”
2. **决定**为西南太平洋区域增加一个席位，非洲、亚洲、拉丁美洲及加勒比以及近东区域各增加两个席位，欧洲增加三个席位。

(2011 年 通过)

## 第\_\_/2011号决议

### 国际藜麦年

由玻利维亚多民族国提交

大会，

注意到藜麦是一种营养价值很高的自然食品；

认识到安第斯土著人民通过其传统知识以及与大地母亲和大自然非常和谐的生活方式，在自然状态下保持、控制、保护和保存藜麦，包括其许多品种和本地品种，作为当代和子孙后代的食物；

确认需要全世界着重注意藜麦生物多样性（由于藜麦的营养价值）而在以下方面发挥的作用：提供粮食安全和营养，消除贫困以利于实现国际上商定的发展目标，包括千年发展目标，以及千年发展目标高级别全体会议的结果文件；

忆及《世界粮食安全罗马宣言》和《世界粮食首脑会议行动计划》（1996年11月13—17日），《世界粮食首脑会议：五年之后宣言》（2002年6月10—13日），和《世界粮食安全首脑会议宣言》（2009年11月16—18日）；

确认需要提高公众对藜麦的营养、经济、环境和文化特性的认识：

- 1) 要求总干事将本决议转交联合国秘书长，以便联合国大会下届会议宣布2013年为国际藜麦年；
- 2) 还要求总干事酌情向粮农组织理事会今后各届会议及联合国秘书长通报在为国际藜麦年提供资金方面所作的安排，并在国际藜麦年结束之后通报其结果。

（2011年 通过）

## 第\_\_/2011 号决议

### 国际家庭农业年

由菲律宾提交

大会，

注意到家庭农业是实现粮食安全的可持续粮食生产的基础，

忆及30多亿人生活在农村，其中25亿是农民，

希望世界关注家庭农业在实现粮食安全和减轻贫困方面能够发挥的作用，

相信家庭农业不仅仅是一种农业经济模式，而且是对土地及其生物多样性进行环境管理的核心单位，是每个民族重要文化的源泉，并且归根结底，是所有国家整体发展的根本支柱，

认识到农业收入逐步减少并对农业经济产生影响，导致农村人口向城市迁移，许多家庭农场已不复存在，

还相信庆祝活动将为制定相关措施创造一个独特机会，确保所有大陆、尤其是发展中国家农村和渔业地区的家庭农业在中长期内得到蓬勃、可持续发展，

确认需要提高公众对家庭农业、贫困、粮食安全和营养之间联系的认识，

- 1) 要求总干事将本项决议转交联合国秘书长，以便联合国宣布2014年为国际家庭农业年。

(2011年6月 通过)